

# neonate®

BU-65D

*Perfection & Possibilities*

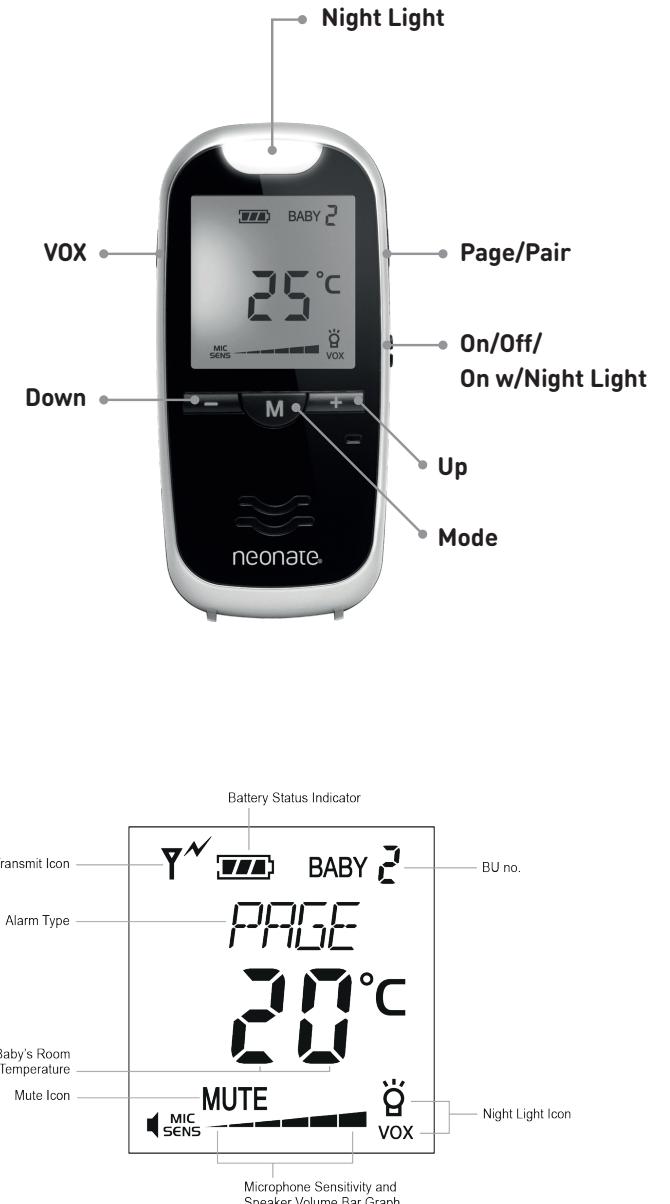
Everything you ever needed from a baby monitor system



# neonate®

[www.neonate.no](http://www.neonate.no)

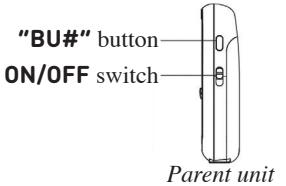
Complete Quick-guide  
can be downloaded at  
[www.neonate.no](http://www.neonate.no)



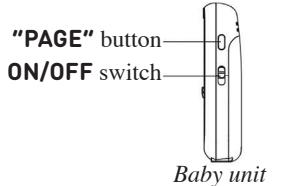
## Pairing (connecting) units

**NOTE:** PU and BU are already paired and ready to use out of the box. Nevertheless, we recommend you to pair the units again to ensure a private connection. If you want to connect another baby unit (or extra baby unit) to the parent unit you need pair units again.

- 1 **Parent unit:** Press and hold the "BU#" button and set the ON/OFF switch to ON position. Do not release the "BU#" button before **PAIR** is showing in display.



- 2 **Baby unit:** Press and hold the "PAGE" button and set the ON/OFF switch to ON position. Do not release the "BU#" button before **PAIR** is showing in display.



- 3 **Baby unit:** Use the "+/-" buttons to select the baby unit's number 1, 2 or 3). Press the "M" button to confirm your choice. The number you have selected will stop flashing.

- 4 **Baby unit:** Press "M" again to confirm the pairing between PU and BU. Two beep sounds will confirm that the units are paired.

*Repeat step 2, 3 and 4 if you wish to pair more baby units to the same parent unit.*

- 5 **Both units:** Turn the units off and on by setting the ON/OFF switch to OFF, and then back to ON again. The units are now ready to use.

**NOTE:** If you wish to pair more than one baby unit to the parent unit, you will have pair all the baby units before you proceed with step 5. It is not possible to add/connect more baby units later without pairing them all again.

## Paring (sammenkobling) av enheter

**NB!** PU og BU er allerede paret fra produsent så enhetene er klar til bruk rett ut av esken. Allikevel anbefaler vi å pare enhetene på nytt for å sikre privat kobling mellom enhetene eller hvis du kobler ny babyenhet til foreldreenheten.

- 1 **Foreldreenhet:** Hold inne «BU#»-knappen og skyv ON/OFF-bryteren fra OFF til ON. Ikke slipp «BU#»-knappen før PAIR-skjermbildet vises.
- 2 **Babyenhet:** Hold inne «PAGE»-knappen og skyv ON/OFF-bryteren fra OFF til ON. Ikke slipp «PAGE»-knappen før PAIR-skjermbildet vises i displayet.
- 3 **Babyenhet:** Bruk «+/-»-knappene for å velge hvilket nummer (1, 2 eller 3) babyenheten skal ha. Trykk på «M» for å bekrefte valget ditt. Nummeret du har valgt låses i displayet.

- 4 **Babyenhet:** Trykk på «M» en gang til for å bekrefte paringen mellom PU og BU. To biplyder bekrefter at enhetene er paret.

Gjenta steg 2, 3 og 4 om du vil pare flere babyenheter til samme foreldreenhet.

- 5 **Begge enheter:** Skru enhetene av og på ved å skyve ON/OFF-bryteren til OFF, og deretter til ON igjen. Enheterne er nå klar til bruk.

**NB!** Dersom du vil koble flere enn en babyenhet til foreldreenheten må du utføre paringsprosessen med alle babyenhetene før du skrur babyenhetene og foreldreenhet av og på (pkt 5.). Det er ikke mulig å legge til/koble til babyenheter senere uten å pare alle på nytt.

## Parring (tilslutning) af enheder

**N.B!** Foredreenheden og babyenheten leveres parret og klar til brug. Alligevel anbefaler vi, at du parrer enhederne igen for at etablere en privat forbindelse. Hvis du vil tilslutte en anden babyenhed (eller ekstra babyenhed) til foredreenheden skal du parre enhederne igen.

- 1 **Foredreenhed:** Tryk og hold børneenhedens "BU #"-knap nede og flyt ON-/OFF-kontakten til ON-positionen. Slip ikke "BU #"-knappen før meddelelsen PAIR (parret) vises i displayet.
- 2 **Babyenhed:** Tryk og hold knappen "PAGE" (side) nede og flyt ON/OFF-kontakten til ON-position. Slip ikke "BU #"-knappen før meddelelsen PAIR (parret) vises i displayet.
- 3 **Babyenhed:** Brug knapperne "+/-" til at vælge babyenhedens nummer (1, 2 eller 3). Tryk på M-knappen for at bekræfte dit valg. Det tal, du har valgt, vil stoppe med at blinke.

- 4 **Babyenhed:** Tryk M igen for at bekræfte paringen mellem foredreenheden og babyenheten. To bip lyde vil bekræfte, at enhederne er parret.

Gentag trin 2, 3 og 4 om du ønsker at parre flere babyenheder til den samme foreldrenhet.

- 5 **Begge enheder:** Sluk og tænd for enhederne ved at flytte ON/OFF-kontakten til OFF og derefter tilbage til ON. Enhederne er nu klar til brug.

**N.B!** Hvis du ønsker at parre mere end én babyenhet til foredreenheden, skal du parre alle babyenheder, før du fortsætter med trin 5. Det er ikke muligt at tilføje/tilslutte flere babyenheder senere uden at parre dem alle igen.

## Par (anslutning) av enheter

**Notera!** PU (föräldarenhet) och BU (babyenhet) är redan parade och färdiga och använda från boxen. Ändå, rekommenderar vi dig att para ihop enheterna igen för att garantera en privat förbindelse. Om du vill ansluta till en annan babyenhet (eller en extra babyenhet) till föräldrenheten måste du parra enhederne igen.

- 1 **Föräldrenhet:** Tryck och håll "BU#" knappen och ställ in ON/OFF knappen i läge ON. Släpp inte "BU#" knappen innan PAIR visas i displayen.
- 2 **Babyenhet:** Tryck och håll "PAGE" knappen och ställ in ON/OFF knappen i läge ON. Släpp inte "BU#" knappen innan PAIR visas i displayen.
- 3 **Babyenhet:** Använd "+/-" knapparna för att välja numret på babyenheten 1, 2 eller 3. Tryck på "M" knappen för att bekräfta ditt val. Numret du har valt slutar att blinka.
- 4 **Babyenhet:** Tryck "M" igen för att bekräfta parningen mellan PU (föräldrenhet) och BU (babyenhet). Två ljudsignaler bekräftar att enheterna har parats.
- 5 **Båda enheterna:** Stäng av och på enheterna genom att ställa in knappen ON/OFF på OFF, och sedan på ON igen. Enheterna är nu klara att använda.

**Notera!** Om du vill para ihop mera än en babyenhet till föräldrenheten, måste para ihop alla babyenheter innan du fortsätter med trin 5. Det är inte möjligt att senare lägga till/ansluta flera babyenheter utan att para ihop dem alla igen.

## Yksiköiden parinmuodostus (yhdistäminen)

**HUOM!** Vanhemman yksikkö (PU) ja lapsen yksikkö (BU) muodostavat jo parin, ja ne ovat käytövalmiita heti pakkauksesta purettaessa. Suosittelemme kuitenkin yhdistämään yksiköt uudelleen varmistaaksesi yhteyden yksityisyys. Mikäli haluat yhdistää vanhemman yksikkön toisen lapsen yksikköön (tai ylimääräisen lapsen yksikköön), sinun tulee yhdistää yksiköt uudelleen.

- 1 **Vanhemman yksikkö:** Pidä BU#-painiketta pohjassa ja siirrä ON/OFF-kytkin ON-asentoon. Älä vapauta BU#-painiketta ennen kuin yksikön näytölle ilmestyy teksti PAIR.
- 2 **Lapsen yksikkö:** Pidä PAGE-painiketta pohjassa ja siirrä ON/OFF-kytkin ON-asentoon. Älä vapauta PAGE-painiketta ennen kuin yksikön näytölle ilmestyy teksti "PAIR".
- 3 **Lapsen yksikkö:** Käytä "+/-"-painikkeita valitaksesi lapsen yksikön numeron (1, 2 tai 3). Paina M-painiketta vahvistaaksesi valintasi. Valitsemasi numero lakkaa vilkkumasta.
- 4 **Lapsen yksikkö:** Paina M-painiketta uudelleen vahvistaaksesi PU- ja BU-yksiköiden välisen yhteyden. Kun yksiköiden yhteys on varmistettu, laite piippaa kaksi kertaa.
- 5 **Toista kohdat 2, 3 ja 4, mikäli haluat liittää samaan vanhemman yksikköön useamman lapsen yksikön.**
- 6 **Molemmat yksiköt:** Sammuta ja käynnistä yksiköt uudelleen siirtämällä ON/OFF-kytkin ensin OFF-asentoon ja tämän jälkeen takaisin ON-asentoon. Yksiköt ovat nyt käytövalmiita.
- 7 **HUOM!** Mikäli haluat liittää vanhemman yksikköön useamman lapsen yksikön, sinun tulee yhdistää kaikki lapsen yksiköt ennen kuin jatkat kohtaan 5. Uusien lasten yksiköiden lisääminen/yhdistäminen ei ole mahdollista myöhemmin ilman, että kaikki yksiköt yhdistetään uudelleen.